



Edito

Notre dessinateur Alexis vous présente une vue futuriste d'un skatepark* installé sur la nouvelle place de Versoix-Centre.

Le fait de modifier cette place est une bonne idée, car elle présente un réel danger pour les promeneurs quand le sol est gorgé d'eau ou que la température avoisine le zéro degré. Mais, et notre artiste ne nous contredira pas, choisissons un autre lieu, la commune ne manque pas d'endroit plus propice à la réalisation d'un tel espace sportif, conservons cette place pour d'autres activités et gardons ce projet de skatepark au dessus de la pile des futurs, car de nombreux adeptes se réjouissent de pouvoir profiter d'un tel équipement pour enfin pratiquer leur sport favori.

Michel Jacqgle

* Un « planchodrome » pour les allergiques au fragrant

PUBLICITE

OMBRALIS
STORES & VITRERIE

Dépannage
Installation
Motorisation

022 755 12 55
www.ombralis.ch

Route de l'Etraz, 126 - 1290 Versoix

Toute l'équipe du Versoix-Région vous souhaite de passer un bel été et se réjouit de vous retrouver en septembre !

PUBLICITE

MINGTANG
Centre de médecine traditionnelle chinoise

RECONNU PAR LA CAISSE-MALADIE

NOUVEAU À VERSOIX - MTC MINGTANG
VERSOIX | Grand-Montfleury 54 | 022 800 15 10 | info@mingtang.ch

BON CHF 50.- En soumettant ce bon, vous bénéficiez d'une réduction de 50 CHF sur le premier traitement MTC.

Prenez rendez-vous jusqu'au 30.9.2021 et profitez-en !

GUÉRIR AVEC LA NATURE
Acupuncture / moxibustion - ventouses - massage - phytothérapie

- Maux de tête / migraine
- Maux de dos / rhumatisme / douleurs de toutes sortes
- Rhume des foies / allergies / maladies de la peau
- Hypertension artérielle
- Plaintes gastro-intestinales
- SPM plaintes mensuelles / ménopause / incontinence
- Fertilité / grossesse
- Symptômes de stress / épuisement / burnout
- Dépression légère / peurs de toutes sortes
- Troubles du sommeil
- Savrage tabagique
- Obésité
- COVID-19: Soulager les symptômes / renforcer le système immunitaire

www.tcm-mingtang.ch

PUBLICITE

BORRELLO
CHAUFFAGE & SANITAIRE

DEVIS GRATUIT ET SANS ENGAGEMENT. APPELÉZ-NOUS !

VOTRE PARTENAIRE DE CONFIANCE DANS LA RÉGION

Désembouage
Nettoyage des tuyauteries de chauffage au sol et radiateur

+41 (0)22 731 80 37 • info@borrello.ch • www.borrello.ch

Avenue de Choiseul 23 • Case postale 231 • 1290 Versoix

ETUDE D'AVOCATS A VERSOIX PICOT & ASSOCIES



L'Etude Picot & Associés – seule Etude d'avocats implantée dans la région – vous accueille dans ses locaux sis à Versoix, au 100 route de Suisse, pour vous assister dans divers domaines du droit.

Bénéficiant d'une longue et solide expérience, l'Etude représente, en particulier, la clientèle suisse et internationale devant les autorités judiciaires (pénales, civiles et administratives).

En plus des services adressés aux personnes privées, les avocats de l'Etude conseillent également les entreprises (artisans, PME et multinationales) pour tous les volets inhérents à leur activité commerciale.

100, route de Suisse - 1290 Versoix - Tél. +41 22 318 56 56 - Fax. +41 22 318 56 50 - www.picot-avocats.ch

Associated with Zhongtong Cecheng Law Office, Beijing, China



Droit du travail - Droit pénal - Droit du bail
Droit du divorce
Droit des assurances sociales et privées
Droit des étrangers - Droit de la circulation routière
Droit des contrats - Droit commercial